

EN Solar LED Table Lamp

Important Safeguards

- 1.Please keep away from flammable and explosive materials when charging. Charging time should not exceed 12 hours. And avoid using it while charging.
- 2.Do not immerse the product in water, or it may cause the short circuit or damage.
- 3.Do not put the product into fire, or it may cause combustion or explosion.
- 4.The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- 5.For indoor use only.

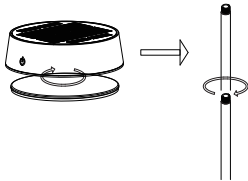
Specifications

Model	TD04
Dimension	Φ130X311mm
Power	2.4W
Voltage	DC5V
Color Temperature	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Luminous Flux	240lm
Battery Type	Lithium Battery
Battery Capacity	1800mAh
Working Temperature	-20°C~+45°C
Main Materials	ABS+PC +iron
Sensor Type	Touch
IP Rating	IP44
Battery Life	5hours
ERP	TD03

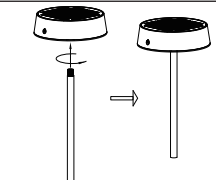
This product contains a light source of energy efficiency class <F>-(EU)2019/2015

Installation Instructions

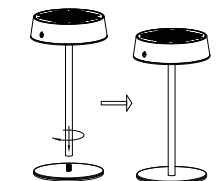
- 1.Unscrew the lamp body and lamp base counterclockwise and tighten the two connecting rods clockwise.



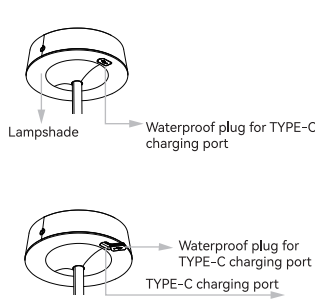
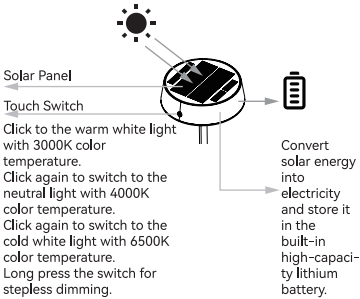
- 2.Turn the end of the connecting rod with the threaded tube clockwise into the screw hole in the lower part of the lampshade.



- 3.Lock the connecting rod clockwise down on the base threaded tube.



Operation Instructions



ES Lámpara LED Solar de Escritorio

Instrucciones de seguridad

1. Mantenga el aparato alejado de materiales inflamables y explosivos mientras lo carga. El tiempo de carga no debe superar las 12 horas. Evite usarlo mientras se carga.
2. No sumerja el producto en agua, ya que podría provocar un cortocir-cuito o dañarlo.
3. No ponga el producto en el fuego, ya que podría provocar una combustión o explosión.
4. La fuente de luz de esta lámpara no es reemplazable, cuando llegue al final de su vida útil, deberá reemplazar todo el aparato.
5. Solo para uso en interiores.

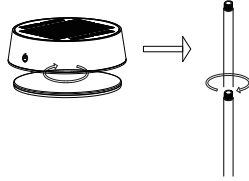
Especificaciones

Modelo	TD04
Dimensiones	Φ130 X 311 mm
Potencia	2,4 W
Voltaje	CC 5 V
Temperatura del color	3000 K/4000 K/6500 K
IRC	≥80
Flujo luminoso	240 lm
Tipo de batería	Batería de litio
Capacidad de la batería	1800 mAh
Temperatura de funcionamiento	-20 °C~+45 °C
Materiales principales	ABS + PC + hierro
Tipo de sensor	Táctil
Clasificación IP	IP44
Duración de la batería	5 horas
ERP	TD03

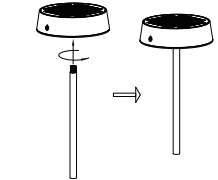
Este producto contiene una fuente luminosa de clase de eficiencia energética <F>-(EU) 2019/2015

Instrucciones de instalación

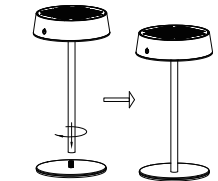
- 1.Desenrosque el cuerpo de la lámpara y la base de la lámpara en el sentido contrario a las agujas del reloj y apriete las dos varillas de conexión en el sentido de las agujas del reloj.



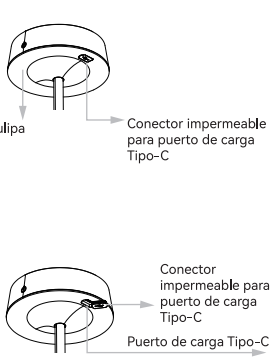
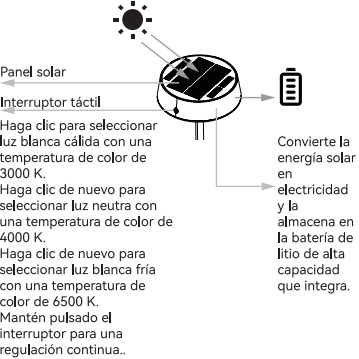
- 2.Gire la varilla de conexión con el tubo roscado en sentido horario para introducirla en el orificio roscado de la parte inferior de la tulipa.



- 3.Fije la varilla en sentido horario en el tubo roscado de la base.



Instrucciones de funcionamiento



PL Solarna lampa stołowa LED

Ważne zabezpieczenia

- 1.Podczas ładowania należy trzymać urządzenie z dala od materiałów łatwopalnych i wybuchowych. Czas ładowania nie powinien przekraczać 12 godzin. Należy unikać używania urządzenia podczas ładowania.
- 2.Nie zanurzać produktu w wodzie, ponieważ może to spowodować zwarcie lub uszkodzenie.
- 3.Nie wkładać produktu do ognia, ponieważ może to spowodować spalenie lub wybuch.
- 4.Źródło światła tej oprawy nie jest wymienne; gdy źródło światła osiągnie koniec okresu eksploatacji, należy wymienić całą oprawę.
- 5.Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.

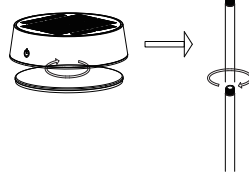
Specyfikacja

Model	TD04
Wymiary	Φ130X311mm
Moc	2.4W
Napięcie	DC5V
Temperatura barwowa	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Strumień świetlny	240lm
Typ akumulatora	Bateria litowa
Pojemność akumulatora	1800 mAh
Temperatura pracy	-20°C~+45°C
Główne materiały	ABS+PC + żelazko
Typ czujnika	Dotykowy
Stopień ochrony IP	IP44
Żywotność baterii	5 godz.
ERP	TD03

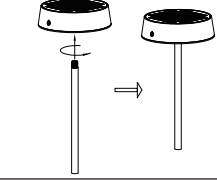
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <F>-(EU)2019/2015.

Instrukcje instalacji

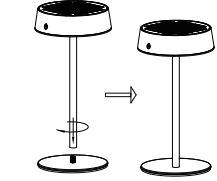
- 1.Odkręć korpus i podstawę lampy w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i dokręć dwa pręty łączące zgodnie z ruchem wskazówek zegara.



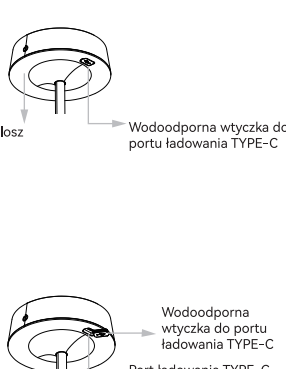
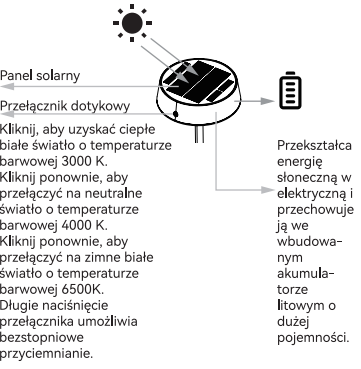
- 2.Wkręć koniec pręta łączącego z gwintowaną rurką zgodnie z ruchem wskazówek zegara do otworu w dolnej części klosza.



- 3.Zablokuj pręt zgodnie z ruchem wskazówek zegara na gwintowanej rurze podstawy.



Instrukcja obsługi



IT Lampada da tavolo LED a energia solare

Importanti misure di sicurezza

- 1.Si prega di tenere lontano da materiali infiammabili ed esplosivi durante la ricarica. Il tempo di ricarica non deve superare le 12 ore. Evitare di utilizzarla durante la ricarica.
- 2.Non immergere il prodotto in acqua, poiché potrebbe causare un cortocircuito o danni.
- 3.Non mettere il prodotto nel fuoco, poiché potrebbe causare combustione o esplosione.
- 4.La sorgente luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando la sorgente luminosa raggiunge la fine della sua vita utile, l'intero apparecchio deve essere sostituito.
- 5.Solo per uso interno.

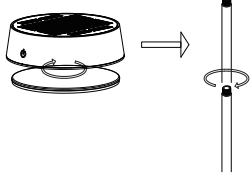
Specifiche

Modello	TD04
Dimensione	Φ130X311mm
Potenza	2.4W
Voltaggio	DC5V
Temperatura del colore	3000K/4000K/6500K
Indice di resa cromatica	≥80
Flusso luminoso	240lm
Tipo di batteria	Batteria al Litio
Capacità della batteria	1800mAh
Temperatura di lavoro	-20°C~+45°C
Materiali principali	ABS+PC + ferro
Tipo di sensore	Touch (Tattile)
Grado di protezione	IP44
Durata della batteria	5 ore
ERP	TD03

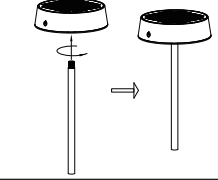
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <F>-(UE)2019/2015

Istruzioni per l'installazione

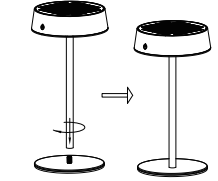
- 1.Svitare il corpo della lampada e la base in senso antiorario e stringere le due bielle in senso orario



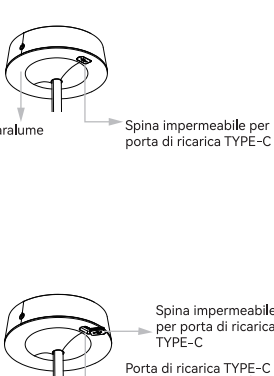
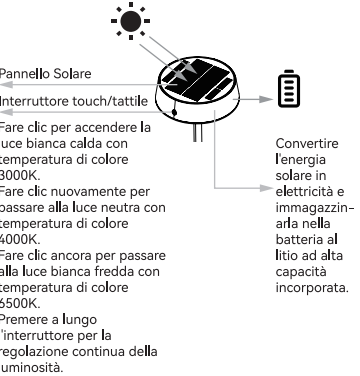
- 2.Ruotare l'estremità della barra di collegamento con il tubo filettato in senso orario nel foro a vite nella parte inferiore del paralume.



- 3.Bloccare la barra di collegamen-to in senso orario sul tubo filettato della base.



Istruzioni per l'uso



ALPHA AIGOSTAR S.L.
AVDE LOS TRABAJADORES S/N,
46200 ILLICIAS TOLEDO
CIF: B02651941
ARTE LIGHT SRL
FORO BUCINAPARTE,
55 - 20121 MILANO (MI)
PIVA: 1366652094
HTTP://WWW.AIGOSTAR.COM
service_eu@aigostar.com
MADE IN CHINA

DE Solar-LED-Tischlampe

Wichtige Sicherheitsvorkehrungen

- 1.Bitte halten Sie sich beim Aufladen von brennbaren und explosiven Materialien fern. Die Ladezeit sollte 12 Stunden nicht überschreiten. Vermeiden Sie es, das Gerät während des Ladevorgangs zu benutzen.
- 2.Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser ein, da es sonst zu einem Kurzschluss oder einer Beschädigung kommen kann.
- 3.Stellen Sie das Produkt nicht ins Feuer, da es sonst zu Verbrennungen oder Explosionen kommen kann.
- 4.Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar; wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden.
- 5.Nur zur Verwendung in Innenräumen.

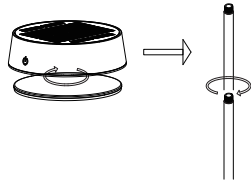
Spezifikationen

Modell	TD04
Dimension	Φ130X311mm
Strom	2.4W
Spannung	DC5V
Farbtemperatur	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Lichtstrom	240lm
Akku-Typ	Lithium-Batterie
Batteriekapazität	1800mAh
Arbeitstemperatur	-20°C~+45°C
Wichtigste Materialien	ABS+PC + Bügeleisen
Sensor-Typ	Berührung
IP-Bewertung	IP44
Lebensdauer der Batterie	5 h
ERP	TD03

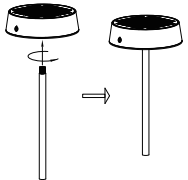
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <F>--(EU)2019/2015

Einbauanleitung

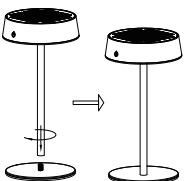
1.Schrauben Sie das Lampengehäuse und den Lampensockel gegen den Uhrzeigersinn ab und ziehen Sie die beiden Verbindungsstangen im Uhrzeigersinn fest.



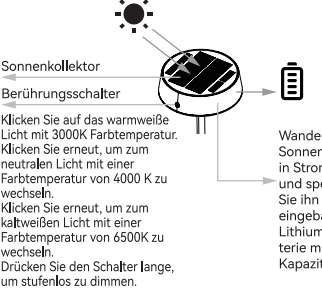
2.Drehen Sie das Ende der Verbindungsstange mit dem Gewinderohr im Uhrzeigersinn in das Schraubenloch im unteren Teil des Lampenschirms.



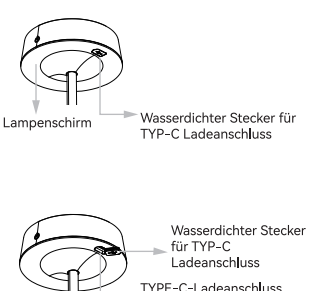
3.Verriegeln Sie die Verbindungsstange im Uhrzeigersinn nach unten auf dem Sockelgewinderohr.



Betriebsanweisungen



Wandeln Sie Sonnenenergie in Strom um und speichern Sie ihn in der eingebauten Lithium-Batterie mit hoher Kapazität.



NL Solar LED Tafellamp

Belangrijke veiligheidsvoorschriften

- 1.Blijf uit de buurt van brandbare en explosieve materialen tijdens het opladen. De oplaadtijd mag niet langer zijn dan 12 uur. En vermijd het gebruik van het product tijdens het opladen.
- 2.Dompel het product niet onder in water, anders kan het kortsluiting of schade veroorzaken.
- 3.Doe het product niet in het vuur, anders kan het verbranding of explosie veroorzaken.

- 4.De lichtbron van deze armatuur is niet te vervangen; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de gehele armatuur vervangen worden.
- 5.Alleen voor gebruik binnenshuis.

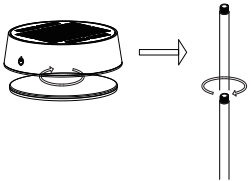
Specificaties

Model	TD04
Afmeting	Φ130X311mm
Vermogen	2,4 W
Spanning	DC5V
Kleurtemperatuur	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Lichtstroom	240lm
Batterijtype	Lithiumbatterij
Batterijcapaciteit	1800 mAh
Werkings temperatuur	-20°C~+45°C
Belangrijkste materialen	ABS+PC +ijzer
Sensortype	Aanraken
IP-classificatie	IP44
Batterijduur	5uur
ERP	TD03

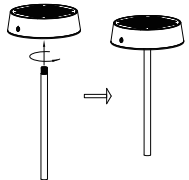
Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse <F>--(EU)2019/2015.

Installatie-instructies

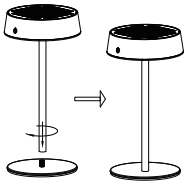
1.Draai de lampbehuizing en lampvoet tegen de klok in los en draai de twee verbindingstangen met de klok mee vast.



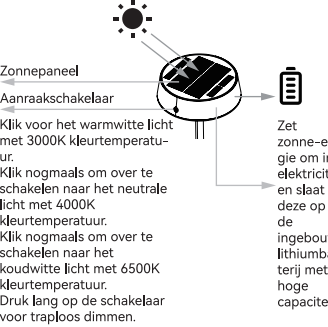
2.Draai het uiteinde van de verbindingstang met de schroefdraadbuis met de klok mee in het schroefgat in het onderste deel van de lampenkap.



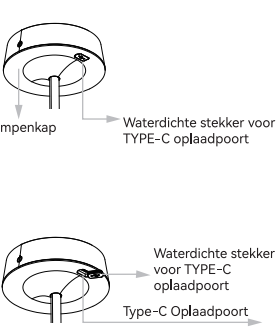
3.Vergrendel de verbindingstang met de klok mee omlaag op de buis met schroefdraad op de basis.



Bedieningsinstructies



Zet zonne-energie om in elektriciteit en slaat deze op in de ingebouwde Lithiumbatterij met hoge capaciteit.



FR Lampe de table LED solaire

Mises en garde importantes

1. Tenir à l'écart des matériaux inflammables et explosifs lors de la charge. Le temps de charge ne doit pas dépasser 12 heures. Évitez d'utiliser l'appareil pendant la charge.
2. Ne pas immerger le produit dans l'eau, sous peine de provoquer un court-circuit ou des dommages.
3. Ne pas mettre le produit au feu, sous peine de provoquer une combustion ou une explosion.
4. La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.
5. Pour un usage intérieur uniquement.

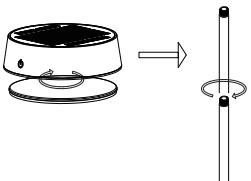
Caractéristiques techniques

Modèle	TD04
Dimensions	Φ130X311mm
Puissance	2.4W
Tension	DC5V
Température de couleur	3000K/4000K/6500K
IRC	≥80
Flux lumineux	240lm
Type de batterie	Batterie au lithium
Capacité de la batterie	1800mAh
Température de fonctionnement	-20°C~+45°C
Matériaux principaux	ABS+PC+Fer
Type de capteur	Tactile
Indice IP	IP44
Durée de vie de la batterie	5h
ERP	TD03

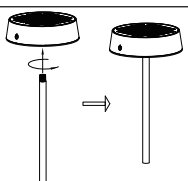
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <F>--(EU)2019/2015.

Instructions d'installation

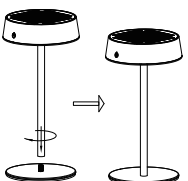
1.Dévisser le corps et la base de la lampe dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et serrer les deux bielles dans le sens des aiguilles d'une montre.



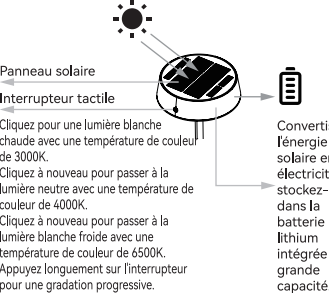
2.Tourner l'extrémité de la tige de connexion avec le tube fileté dans le sens des aiguilles d'une montre dans le trou de vis de la partie inférieure de l'abat-jour.



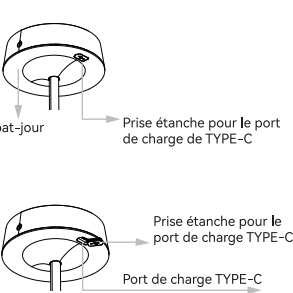
3.Bloquer la bielle dans le sens des aiguilles d'une montre sur le tube fileté de la base.



Mode d'emploi



Convertissez l'énergie solaire en électricité et stockez-la dans la batterie au lithium intégrée de grande capacité.



PT Candeeiro de mesa LED solar

Salvaguardas importantes

- 1.Manter-se afastado de materiais inflamáveis e explosivos durante o carregamento. O tempo de carregamento não deve exceder 12 horas. Evitar a sua utilização durante o carregamento.
- 2.Não mergulhar o produto em água, caso contrário pode provocar um curto-circuito ou danos.
- 3.Não colocar o produto no fogo, ou pode causar combustão ou explosão.
- 4.A fonte de luz desta luminária não é substituível; quando a fonte de luz atingir o fim da sua vida útil, toda a luminária deve ser substituída.
- 5.Apenas para utilização em interiores.

Especificações

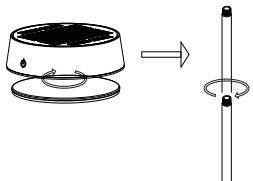
Modelo	TD04
Dimensão	Φ130X311mm
Potência	2.4W
Tensão	DC5V
Temperatura de cor	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Fluxo luminoso	240lm

Tipo de bateria	Bateria de lítio
Capacidade da bateria	1800mAh
Temperatura de funcionamento	-20°C~+45°C
Materiais principais	ABS+PC +ferro
Tipo de sensor	Toque
Classificação IP	IP44
Vida útil da bateria	5horas
ERP	TD03

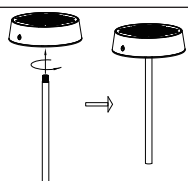
Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <F>--(EU)2019/2015

Instruções de instalação

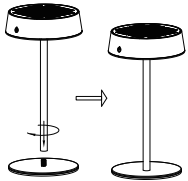
1.Desaperte o corpo da lâmpada e a base da lâmpada no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio e aperte as duas bielas no sentido dos ponteiros do relógio.



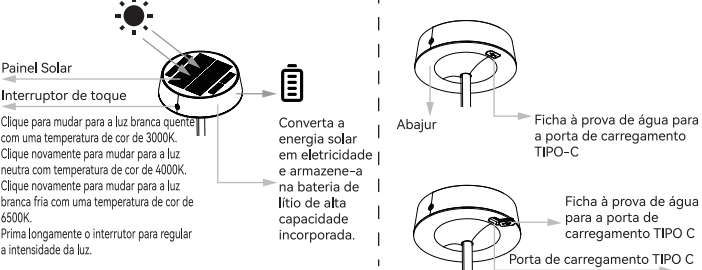
2.Rode a extremidade da barra de ligação com o tubo roscado no sentido dos ponteiros do relógio para o orifício do parafuso na parte inferior do abajur.



3.Bloquear a biela no sentido dos ponteiros do relógio no tubo roscado da base.



Instruções de operação



HU Napelemes LED asztali lámpa

Fontos óvintézkedések

- 1.Töltés közben tartsa távol a gyúlékony és robbanásveszélyes anyagoktól. A töltési idő nem haladhatja meg a 12 órát. Töltés közben ne használja.
- 2.Ne merítse vízbe a terméket, különben rövidzárlatot vagy kárt okozhat.
- 3.Ne tegye a terméket tűzbe, különben égést vagy robbanást okozhat.
- 4.A lámpa fényforrása nem cserélhető ki; ha a fényforrás elérte az élettartama végét, a teljes világítótestet ki kell cserélni.
- 5.Kizárólag beltéri használatra.

Műszaki adatok

Modell	TD04
Méretek	Φ130 x 311 mm
Teljesítményfelvétel	2,4 W
Feszültség	DC, 5 V
Színhőmérséklet	3000 K/ 4000 K/6500 K
Színvisszaadási index (CRI)	≥80
Fényáram	240 lm
Akkumulátor típusa	Lítium akkumulátor
Akkumulátorkapacitás	1800 mAh
Üzemi hőmérséklet	-20 °C - +45 °C
Főbb anyagok	ABS, PC és vas
Érzékelő típusa	Érintéses
IP-besorolás	IP44
Akkumulátor üzemideje	5 óra
Energiahatékony megoldás (ERP)	TD03

Măsuri de protecție importante

1.Vå rugăm să vă Țineți departe de materialele inflamabile și explozive în timpul încărcării. Timpul de încărcare nu trebuie să depășească 12 ore. Evitați să îl utilizați în timpul încărcării.
2.Nu scufundați produsul în apă, pentru că poate provoca scurtcircuit sau deteriorări.
3.Nu puneți produsul în foc, pentru că poate provoca combustie sau explozie.
4.Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu este înlocuibilă; atunci când sursa de lumină ajunge la sfârșitul duratei sale de viață, întregul corp de iluminat trebuie înlocuit.
5.Numai pentru utilizare în interior.

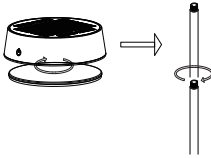
Specificații

Model	TD04
Dimensiune	Φ130X311mm
Putere	2.4W
Tensiune	DC5V
Temperatura de culoare	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Flux luminos	240lm
Tip baterie	Baterie cu litiu
Capacitatea bateriei	1800mAh
Temperatura de lucru	-20°C~+45°C
Materiale principale	ABS + PC + fier
Tip senzor	Atingere
Clasificare IP	IP44
Durata de viață a bateriei	5 h
ERP	TD03

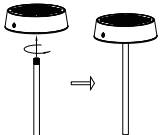
Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică <F>-(EU)2019/2015

Instrucțiuni de instalare

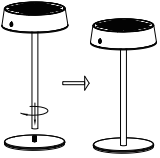
1.Deșurubați corpul lămpii și baza lămpii în sensul invers acelor de ceasornic și strângeți cele două tije de legătură în sensul acelor de ceasornic.



2.Rotiți capătul tijei de conectare cu tubul filetat în sensul acelor de ceasornic în orificiul pentru șurub din partea inferioară a abajurului.



3.Blocați tija de conectare în sensul acelor de ceasornic în jos pe tubul filetat al bazei.



Instrucțiuni de funcționare

Panou solar
Comutator tactil

Faceți clic pe lumina albă caldă cu temperatura de culoare de 3000K.
Faceți clic din nou pentru a comuta la lumina neutră cu temperatura de culoare 4000K.
Faceți clic din nou pentru a comuta la lumina albă rece cu temperatura de culoare de 6500K.
Apăsăți lung comutatorul pentru reglarea continuă a intensității.

Converțiți energia solară în electricitate și stocați-o în bateria de litiu de mare capacitate încorporată.

Abajur

Priză impermeabilă pentru portul de încărcare TYPE-C

Port de încărcare TYPE-C

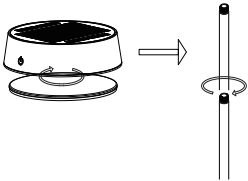
Specifikationer

Model	TD04
Mål	Φ130X311mm
Kraft	2.4W
Spænding	DC5V
Farvetemperatur	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Lysstrøm	240lm
Batteritype	Lithium-batteri
Batterikapacitet	1800 mAh
Brugstemperatur	-20°C~+45°C
Vigtigste materialer	ABS+PC+strykejern
Sensortype	Berøring
IP-klassificering	IP44
Batteriets brugstid	5 h
ERP	TD03

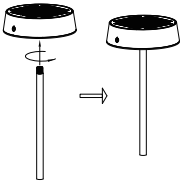
Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <F>-(EU)2019/2015

Installationsvejledning

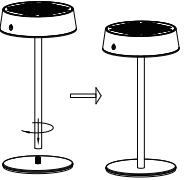
1.Skru lampehuset og lampefoden af mod urets visere, og spænd de to forbindelsesstænger med urets visere.



2.Drej enden af forbindelsesstangen med gevindrøret med urets visere ind i skruehullet i den nederste del af lampeskærmen.



3.Lås forbindelsesstangen med urets visere ned på bundens gevindrør.



Betjeningsinstruktioner

Solcellepanel
Berøringsafbryder

Klik på det varmvide lys med 3000K farvetemperatur. Klik igen for at skifte til det neutrale lys med en farvetemperatur på 4000K. Klik igen for at skifte til det kolde hvide lys med 6500K farvetemperatur. Tryk længe på kontakten for trinløs dæmpning.

Omdanner solenergi til elektricitet og lagrer den i det indbyggede lithiumbatteri med høj kapacitet.

Lampeskærm

Vandtæt stik til TYPE-C-opladningsport

Vandtæt stik til TYPE-C-opladningsport

TYPE-C opladningsport

NO Solcelledrevet LED-bordlampe

Viktige sikkerhetstiltak

- Hold deg unna brennbare og eksplosive materialer når du lader. Ladetiden bør ikke overstige 12 timer. Og unngå å bruke den mens den lades.
- Ikke senk produktet ned i vann, da det kan føre til kortslutning eller skade.
- Ikke sett produktet i ild, da det kan føre til forbrenning eller eksplosjon.
- Lyskilden i denne armaturen er ikke utskiftbar; når lyskilden når slutten av sin levetid, skal hele armaturen skiftes ut.
- Kun til innendørs bruk.

Spesifikasjoner

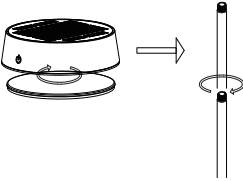


Modell	TD04
Dimensjon	Φ130X311mm
Strøm	2.4W
Spenning	DC5V
Fargetemperatur	3000K/4000K/6500K
CRI	≥80
Lysstrøm	240lm
Batteritype	Litiumbatteri
Batterikapasitet	1800 mAh
Arbeidstemperatur	-20°C~+45°C
Hovedmaterialer	ABS + PC + strykejern
Sensortype	Berøring
IP-klassifisering	IP44
Batterilevetid	5 timer
ERP	TD03

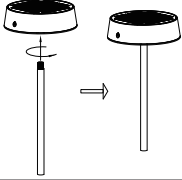
Dette produktet inneholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <F>-(EU)2019/2015

Installasjonsinstruksjoner

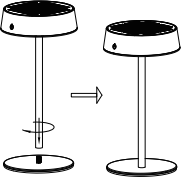
1.Skru av lampehuset og lampe-sokkelen mot klokken, og stram de to forbindelsesstengene med klokken.



2.Vri enden av koblingsstangen med gjengerøret med klokken inn i skruehullet i lampeskjermens nedre del.



3.Lås koblingsstangen med klokken ned på det gjengede bunnrøret.



Driftsinstruksjoner

Solcellepanel
Berøringsbryter

Klikk til det varmvide lyset med 3000 K fargetempera-tur. Klikk igjen for å bytte til nøytralt lys med fargetemperatur på 4000 K. Klikk igjen for å bytte til kaldhvitt lys med fargetemperatur på 6500 K. Trykk lenge på bryteren for trinnløs dimming.

Omdanner solenergi til strøm og lagrer den i det innebygde litiumbatteriet med høy kapasitet.

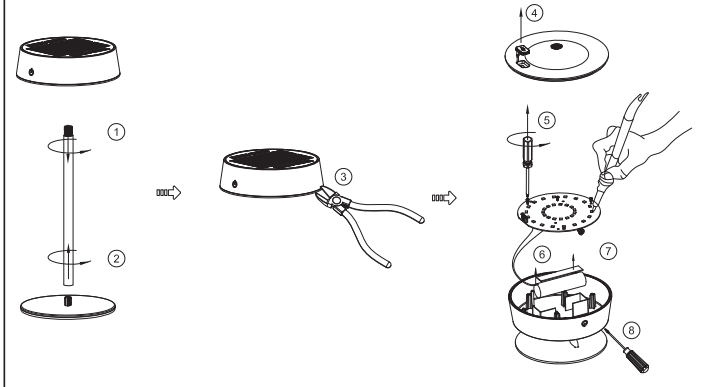
Lampeskjerm

Vanntett plugg for TYPE-C-ladeport

Vanntett plugg for TYPE-C-ladeport

TYPE-C-ladeport

Light Source Disassembly Diagram



DA LED-bordlampe med solcellepanel

Vigtige sikkerhedsforanstaltninger

- Hold dig væk fra brandfarlige og eksplosive materialer, når du oplader. Opladningstiden bør ikke overstige 12 timer. Og undgå at bruge den under opladning.
- Nedsænk ikke produktet i vand, da det kan forårsage kortslutning eller skade.
- Kast ikke produktet ind i ild, da det kan forårsage forbrænding eller eksplosion.
- Lyskilden i dette armatur kan ikke udskiftes. Når lyskildens brugstid udløber, skal hele armaturet udskiftes.
- Kun til indendørs brug.

TD03



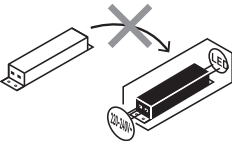
TD04



ALPHA AIGOSTAR S.L
AVDE LOS TRABAJADORES S/N,
45200 ILLESCAS TOLEDO
CIF:B02651941
ARTE LIGHT SRL
FORO BUONAPARTE,
55 - 20121 MILANO (MI)
PIVA:13868320964
HTTP://WWW.AIGOSTAR.COM
service_eu@aigostar.com
MADE IN CHINA



Non-replaceable light source



Non-replaceable control gear